

REMINGTON 700 MAINTENANCE FIELD PACK - BROWNELLS FIELD MAINTENANCE PACK FOR REMINGTON 700

Complete, Dedicated Kits For Field Repair & Maintenance Of Tactical Weapons

This compact, model-specific field maintenance pack is designed for servicing combat weapons and, provide the soldier or law enforcement personnel with all the tools required to field strip, repair, and maintain weapons while on the move. Not a run-of-the-mill cleaning kit, but carefully selected, high-quality field armorer tools dedicated to working on specific weapon types, so there is no confusion and no down time spent scrounging through a large field case of loose odds and ends. Individual pouches and compartments inside the water- and abrasion-resistant, denier Cordura case keep tools secure and separated to help minimize noise that could jeopardize your mission. Quiet, #9 YKK zippers with oversize pulls make it fast and easy to get tools in and out. Front panel features clear, I.D. card sleeve and loop strip for name tape. Includes two, nylon grab handles for easy carry. Made in the U.S.A. Field Pack Case also available separately. Remington 700 Field tool kit maintains Remington 700 sniper rifles while out on deployment. Includes all special armorer tools, punches, wrenches, screwdriver handle and bit for complete rifle disassembly (except barrel removal), including breakdown of the complete bolt assembly.



Attributes

- Name: BROWNELLS FIELD MAINTENANCE PACK FOR REMINGTON 700
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080000457
- Mfr. No.:
- Make: Remington
- Model: 700
- Delivery weight: 3.016kg
- UPC: 050806006225

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: REMINGTON 700 WARTUNG FELDPACK SICHERHEITSANWEISUNGEN](#)
- [English: REMINGTON 700 MAINTENANCE FIELD PACK SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL PAQUETE DE MANTENIMIENTO REMINGTON 700](#)
- [Français: INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LE PACK DE MAINTENANCE REMINGTON 700](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA DEL REMINGTON 700 MAINTENANCE FIELD PACK](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA ZESTAWU DO KONSERWACJI REMINGTON 700](#)
- [Suomi: REMINGTON 700 KENTTÄHUOLTOPAKETIN TURVAOHJEET](#)
- [Svenska: REMINGTON 700 UNDERHÅLLS FÄLTPAKET SÄKERHETSINSTRUKTIONER](#)
- [Český: BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE PRO ÚDRŽBOVÝ BALÍČEK REMINGTON 700](#)

REMINGTON 700 WARTUNG FELDPACK

SICHERHEITSANWEISUNGEN

Einführung

Danke, dass du das Remington 700 Wartung Feldpack von Brownells gewählt hast. Dieser Leitfaden bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lies die folgenden Informationen sorgfältig durch, um zu verstehen, wie du das Pack sicher und effektiv nutzen kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte das Wartungspack außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Nutzern.
- Überprüfe die Werkzeuge regelmäßig auf Abnutzung und Beschädigung vor der Verwendung.
- Verwende die Werkzeuge in einer sicheren Umgebung, die frei von Ablenkungen und Gefahren ist.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Handschuhe und Schutzbrille beim Umgang mit Werkzeugen.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle sofort den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Umgang mit Werkzeugen:**
 - Gehe immer vorsichtig mit Werkzeugen um, um Verletzungen zu vermeiden.
 - Verwende keine beschädigten oder abgenutzten Werkzeuge.
 - Stelle sicher, dass die Werkzeuge sauber und frei von Ablagerungen sind, bevor du sie verwendest.
- **Feldzerlegung und Wartung:**
 - Stelle immer sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du Wartungsarbeiten durchführst.
 - Befolge die Anweisungen des Herstellers zur Feldzerlegung und Wiederausammenbau.
 - Verwende das richtige Werkzeug für jede Aufgabe, um Schäden an der Feuerwaffe oder Verletzungen zu vermeiden.
- **Lärminderung:**
 - Achte auf die Geräuschpegel beim Umgang mit Werkzeugen, um deine Mission nicht zu gefährden.
- **Lagerung:**
 - Bewahre das Wartungspack an einem kühlen, trockenen Ort auf, wenn es nicht verwendet wird.
 - Stelle sicher, dass alle Werkzeuge nach der Verwendung an ihren vorgesehenen Platz zurückgelegt werden, um Verlust und Unordnung zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass du eine saubere, flache Arbeitsfläche hast.
- Sammle alle notwendigen Werkzeuge aus dem Wartungspack.

2. Feldzerlegung:

- Befolge die spezifischen Anweisungen für dein Remington 700 Modell.
- Verwende die bereitgestellten Werkzeuge wie den MAGNATIP Schraubendrehergriff und Stanzwerkzeuge zur Demontage.

3. Reinigung und Wartung:

- Verwende die Bolzenbürste und andere Reinigungswerkzeuge, um die Feuerwaffe zu warten.
- Überprüfe regelmäßig den Schlagbolzen und den Auszieher auf ordnungsgemäße Funktion.

4. Wiederzusammenbau:

- Setze die Feuerwaffe vorsichtig wieder zusammen und achte darauf, dass alle Teile korrekt ausgerichtet sind.
- Verwende den DrehmomentTGriff, um die Komponenten gemäß den Spezifikationen des Herstellers zu sichern.

5. Endinspektion:

- Führe eine abschließende Überprüfung durch, um sicherzustellen, dass alle Werkzeuge vorhanden sind und die Feuerwaffe vor der Verwendung ordnungsgemäß funktioniert.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte Werkzeuge gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Stelle sicher, dass alle Verpackungsmaterialien ordnungsgemäß recycelt oder entsorgt werden.
- Entsorge Werkzeuge nicht im regulären Haushaltsmüll, wenn sie gefährlich sind.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

- Für Sicherheitsanfragen oder Bedenken konsultiere bitte den Kontaktpunkt des Herstellers oder besuche die Website der zuständigen EUSicherheitsbehörde.

Danke für deine Aufmerksamkeit zu diesen Sicherheitsanweisungen. Deine Sicherheit und die effektive Nutzung des Remington 700 Wartung Feldpacks haben für uns oberste Priorität.

REMINGTON 700 MAINTENANCE FIELD PACK

SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the Remington 700 Maintenance Field Pack from Brownells. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of this product. Please read the following information carefully to understand how to operate the pack safely and effectively.

General Safety Guidelines

- Ensure the product is used only for its intended purpose.
- Keep the maintenance pack out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the tools regularly for wear and damage before use.
- Use the tools in a safe environment, free from distractions and hazards.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as gloves and safety glasses when handling tools.
- Report any unsafe conditions or incidents to the relevant authorities immediately.

Specific Safety Precautions for Use

- **Handling Tools:**
 - Always handle tools with care to prevent injury.
 - Do not use damaged or worn tools.
 - Ensure tools are clean and free from debris before use.
- **Field Stripping and Maintenance:**
 - Always ensure the firearm is unloaded before performing any maintenance.
 - Follow the manufacturer's instructions for field stripping and reassembly.
 - Use the correct tool for each task to avoid damage to the firearm or injury.
- **Noise Reduction:**
 - Be mindful of noise levels while using tools to avoid compromising your mission.
- **Storage:**
 - Store the maintenance pack in a cool, dry place when not in use.
 - Ensure all tools are returned to their designated compartments after use to prevent loss and maintain organization.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure you have a clean, flat surface to work on.
- Gather all necessary tools from the maintenance pack.

2. Field Stripping:

- Follow the specific instructions for your Remington 700 model.
- Use the provided tools such as the MAGNATIP screwdriver handle and punches for disassembly.

3. Cleaning and Maintenance:

- Use the bolt brush and other cleaning tools to maintain the firearm.
- Regularly check the firing pin and extractor for proper function.

4. Reassembly:

- Carefully reassemble the firearm, ensuring all parts are correctly aligned.
- Use the torque Thandle to secure components as per the manufacturer's specifications.

5. Final Inspection:

- Conduct a final check to ensure all tools are accounted for and the firearm is functioning properly before use.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged tools in accordance with local regulations.
- Ensure that all packaging materials are recycled or disposed of properly.
- Do not dispose of tools in regular household waste if they are hazardous.

Contact Information for Further Support

- For any safety inquiries or concerns, please refer to the manufacturer's contact point or visit the relevant EU safety authority website.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety and the effective use of the Remington 700 Maintenance Field Pack are our top priorities.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL PAQUETE DE MANTENIMIENTO REMINGTON 700

Introducción

Gracias por elegir el Paquete de Mantenimiento Remington 700 de Brownells. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro de este producto. Por favor, lee la siguiente información con atención para entender cómo operar el paquete de manera segura y efectiva.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Mantén el paquete de mantenimiento fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona las herramientas regularmente en busca de desgaste y daños antes de usarlas.
- Utiliza las herramientas en un entorno seguro, libre de distracciones y peligros.
- Siempre usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como guantes y gafas de seguridad, al manejar herramientas.
- Informa inmediatamente a las autoridades relevantes sobre cualquier condición insegura o incidente.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manejo de Herramientas:**
 - Siempre maneja las herramientas con cuidado para evitar lesiones.
 - No utilices herramientas dañadas o desgastadas.
 - Asegúrate de que las herramientas estén limpias y libres de escombros antes de usarlas.
- **Desmontaje y Mantenimiento de Campo:**
 - Asegúrate siempre de que el arma esté descargada antes de realizar cualquier mantenimiento.
 - Sigue las instrucciones del fabricante para el desmontaje y el reensamblaje.
 - Utiliza la herramienta correcta para cada tarea para evitar daños al arma o lesiones.
- **Reducción de Ruido:**
 - Ten en cuenta los niveles de ruido mientras usas las herramientas para evitar comprometer tu misión.
- **Almacenamiento:**
 - Almacena el paquete de mantenimiento en un lugar fresco y seco cuando no lo estés utilizando.
 - Asegúrate de que todas las herramientas se devuelvan a sus compartimentos designados después de usarlas para evitar pérdidas y mantener la organización.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de tener una superficie limpia y plana para trabajar.
- Reúne todas las herramientas necesarias del paquete de mantenimiento.

2. Desmontaje de Campo:

- Sigue las instrucciones específicas para tu modelo Remington 700.
- Utiliza las herramientas proporcionadas, como el mango de destornillador MAGNATIP y punzones para el desmontaje.

3. Limpieza y Mantenimiento:

- Utiliza el cepillo para cerrojo y otras herramientas de limpieza para mantener el arma.
- Revisa regularmente el percutor y el extractor para asegurar su correcto funcionamiento.

4. Reensamblaje:

- Vuelve a ensamblar cuidadosamente el arma, asegurándote de que todas las piezas estén alineadas correctamente.
- Usa la manija de torque para asegurar los componentes según las especificaciones del fabricante.

5. Inspección Final:

- Realiza una verificación final para asegurarte de que todas las herramientas estén contabilizadas y de que el arma funcione correctamente antes de su uso.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier herramienta dañada de acuerdo con las regulaciones locales.
- Asegúrate de que todos los materiales de embalaje se reciclen o se eliminen correctamente.
- No deseches herramientas en la basura doméstica si son peligrosas.

Información de Contacto para Soporte Adicional

- Para cualquier consulta o inquietud sobre seguridad, consulta el punto de contacto del fabricante o visita el sitio web de la autoridad de seguridad de la UE correspondiente.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad y el uso efectivo del Paquete de Mantenimiento Remington 700 son nuestras principales prioridades.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LE PACK DE MAINTENANCE REMINGTON 700

Introduction

Merci d'avoir choisi le pack de maintenance Remington 700 de Brownells. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre de ce produit. Veuillez lire attentivement les informations suivantes pour comprendre comment utiliser le pack en toute sécurité et efficacement.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Gardez le pack de maintenance hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement les outils pour détecter l'usure et les dommages avant utilisation.
- Utilisez les outils dans un environnement sûr, exempt de distractions et de dangers.
- Portez toujours des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, tels que des gants et des lunettes de sécurité, lors de la manipulation des outils.
- Signalez immédiatement toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Manipulation des Outils:**
 - Manipulez toujours les outils avec soin pour éviter les blessures.
 - Ne pas utiliser d'outils endommagés ou usés.
 - Assurez-vous que les outils sont propres et exempts de débris avant utilisation.
- **Démontage et Maintenance:**
 - Assurez-vous toujours que l'arme à feu est déchargée avant de procéder à toute maintenance.
 - Suivez les instructions du fabricant pour le démontage et le remontage.
 - Utilisez l'outil approprié pour chaque tâche afin d'éviter d'endommager l'arme ou de vous blesser.
- **Réduction du Bruit:**
 - Soyez attentif aux niveaux de bruit lors de l'utilisation des outils pour éviter de compromettre votre mission.
- **Stockage:**
 - Rangez le pack de maintenance dans un endroit frais et sec lorsqu'il n'est pas utilisé.
 - Assurez-vous que tous les outils sont remis dans leurs compartiments désignés après utilisation pour éviter les pertes et maintenir l'organisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation:

- Assurez-vous d'avoir une surface de travail propre et plane.
- Rassemblez tous les outils nécessaires à partir du pack de maintenance.

2. Démontage:

- Suivez les instructions spécifiques pour votre modèle Remington 700.
- Utilisez les outils fournis tels que la poignée de tournevis MAGNATIP et les poinçons pour le démontage.

3. Nettoyage et Maintenance:

- Utilisez la brosse pour culasse et d'autres outils de nettoyage pour entretenir l'arme à feu.
- Vérifiez régulièrement le percuteur et l'extracteur pour assurer leur bon fonctionnement.

4. Remontage:

- Remontez soigneusement l'arme à feu en vous assurant que toutes les pièces sont correctement alignées.
- Utilisez la clé de couple pour sécuriser les composants conformément aux spécifications du fabricant.

5. Inspection Finale:

- Effectuez une vérification finale pour vous assurer que tous les outils sont présents et que l'arme à feu fonctionne correctement avant utilisation.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez de tout outil endommagé conformément aux réglementations locales.
- Assurez-vous que tous les matériaux d'emballage sont recyclés ou éliminés correctement.
- Ne jetez pas les outils dans les déchets ménagers réguliers s'ils sont dangereux.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

- Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité, veuillez vous référer au point de contact du fabricant ou visiter le site Web de l'autorité de sécurité de l'UE concernée.

Merci de votre attention à ces instructions de sécurité. Votre sécurité et l'utilisation efficace du pack de maintenance Remington 700 sont nos priorités absolues.

ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA DEL REMINGTON 700 MAINTENANCE FIELD PACK

Introduzione

Grazie per aver scelto il Remington 700 Maintenance Field Pack di Brownells. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso sicuro di questo prodotto. Si prega di leggere attentamente le informazioni seguenti per comprendere come utilizzare il pacchetto in modo sicuro ed efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tieni il pacchetto di manutenzione fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente gli strumenti per usura e danni prima dell'uso.
- Utilizza gli strumenti in un ambiente sicuro, privo di distrazioni e pericoli.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale (PPE) appropriato, come guanti e occhiali di sicurezza, quando maneggi gli strumenti.
- Riporta immediatamente eventuali condizioni o incidenti pericolosi alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Maneggio degli Strumenti:**
 - Maneggia sempre gli strumenti con cura per prevenire infortuni.
 - Non utilizzare strumenti danneggiati o usurati.
 - Assicurati che gli strumenti siano puliti e privi di detriti prima dell'uso.
- **Smontaggio e Manutenzione sul Campo:**
 - Assicurati sempre che l'arma sia scarica prima di eseguire qualsiasi manutenzione.
 - Segui le istruzioni del produttore per lo smontaggio e il rimontaggio.
 - Utilizza lo strumento corretto per ogni compito per evitare danni all'arma o infortuni.
- **Riduzione del Rumore:**
 - Fai attenzione ai livelli di rumore durante l'uso degli strumenti per evitare di compromettere la tua missione.
- **Conservazione:**
 - Conserva il pacchetto di manutenzione in un luogo fresco e asciutto quando non è in uso.
 - Assicurati che tutti gli strumenti vengano riposti nei loro scomparti designati dopo l'uso per prevenire perdite e mantenere l'organizzazione.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati di avere una superficie pulita e piana su cui lavorare.
- Raccogli tutti gli strumenti necessari dal pacchetto di manutenzione.

2. Smontaggio:

- Segui le istruzioni specifiche per il tuo modello Remington 700.
- Utilizza gli strumenti forniti, come il manico del cacciavite MAGNATIP e i punzoni per il disassemblaggio.

3. Pulizia e Manutenzione:

- Utilizza la spazzola per otturatore e altri strumenti di pulizia per mantenere l'arma.
- Controlla regolarmente il percussore e l'estrattore per il corretto funzionamento.

4. Rimontaggio:

- Rimonta con attenzione l'arma, assicurandoti che tutte le parti siano allineate correttamente.
- Utilizza il manico a T per serrare i componenti secondo le specifiche del produttore.

5. Ispezione Finale:

- Esegui un controllo finale per assicurarti che tutti gli strumenti siano presenti e che l'arma funzioni correttamente prima dell'uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali strumenti danneggiati in conformità con le normative locali.
- Assicurati che tutti i materiali di imballaggio siano riciclati o smaltiti correttamente.
- Non smaltire gli strumenti nei rifiuti domestici regolari se sono pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

- Per eventuali domande o preoccupazioni relative alla sicurezza, si prega di fare riferimento al punto di contatto del produttore o visitare il sito web dell'autorità di sicurezza dell'UE pertinente.

Ti ringraziamo per l'attenzione a queste istruzioni di sicurezza. La tua sicurezza e l'uso efficace del Remington 700 Maintenance Field Pack sono le nostre massime priorità.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA ZESTAWU DO KONSERWACJI REMINGTON 700

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór zestawu do konserwacji Remington 700 od firmy Brownells. Niniejszy przewodnik zawiera istotne instrukcje bezpieczeństwa, które zapewnią bezpieczne korzystanie z tego produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi informacjami, aby zrozumieć, jak bezpiecznie i skutecznie korzystać z tego zestawu.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Trzymaj zestaw konserwacyjny z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj narzędzia pod kątem zużycia i uszkodzeń przed użyciem.
- Używaj narzędzi w bezpiecznym środowisku, wolnym od rozproczeń i zagrożeń.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak rękawice i okulary ochronne podczas obsługi narzędzi.
- Natychmiast zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- **Obsługa narzędzi:**
 - Zawsze obsługuj narzędzia ostrożnie, aby zapobiec urazom.
 - Nie używaj uszkodzonych lub zużytych narzędzi.
 - Upewnij się, że narzędzia są czyste i wolne od zanieczyszczeń przed użyciem.
- **Rozkładanie i konserwacja w terenie:**
 - Zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana przed przystąpieniem do jakiegokolwiek konserwacji.
 - Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi rozkładania i ponownego montażu.
 - Używaj odpowiedniego narzędzia do każdego zadania, aby uniknąć uszkodzenia broni lub obrażeń.
- **Redukcja hałasu:**
 - Zwracaj uwagę na poziom hałasu podczas korzystania z narzędzi, aby nie zakłócać misji.
- **Przechowywanie:**
 - Przechowuj zestaw konserwacyjny w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany.
 - Upewnij się, że wszystkie narzędzia są zwracane do swoich wyznaczonych przegród po użyciu, aby zapobiec ich zagubieniu i utrzymać porządek.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że masz czystą, płaską powierzchnię do pracy.
- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia z zestawu konserwacyjnego.

2. Rozkładanie:

- Postępuj zgodnie z konkretnymi instrukcjami dla swojego modelu Remington 700.
- Użyj dostarczonych narzędzi, takich jak uchwyt wkrętaka MAGNATIP i przebicia do demontażu.

3. Czyszczenie i konserwacja:

- Użyj szczotki do zamka i innych narzędzi czyszczących, aby utrzymać broń w dobrym stanie.
- Regularnie sprawdzaj iglicę i wyciągacz pod kątem prawidłowego działania.

4. Ponowny montaż:

- Ostrożnie złoż broń, upewniając się, że wszystkie części są prawidłowo ustawione.
- Użyj uchwyty T do momentu obrotowego, aby zabezpieczyć elementy zgodnie ze specyfikacjami producenta.

5. Ostateczna inspekcja:

- Przeprowadź ostateczną kontrolę, aby upewnić się, że wszystkie narzędzia są na swoim miejscu, a broń działa prawidłowo przed użyciem.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone narzędzia zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Upewnij się, że wszystkie materiały opakowaniowe są recyklingowane lub utylizowane prawidłowo.
- Nie wyrzucaj narzędzi do zwykłych odpadów domowych, jeśli są niebezpieczne.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

- W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, prosimy o zapoznanie się z punktem kontaktowym producenta lub odwiedzenie strony internetowej odpowiednich władz bezpieczeństwa UE.

Dziękujemy za uwagę na te instrukcje bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo oraz skuteczne korzystanie z zestawu do konserwacji Remington 700 są dla nas najwyższym priorytetem.

REMINGTON 700 KENTTÄHUOLTOPAKETIN TURVAOHJEET

Johdanto

Kiitos, että valitsit Remington 700 Kenttähuoltopaketin Brownellsilta. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvaohjeita tuotteen turvalliseen käyttöön. Lue seuraavat tiedot huolellisesti ymmärtääksesi, miten pakettia käytetään turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Pidä huoltopaketti lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista työkalut säännöllisesti kulumisen ja vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Käytä työkaluja turvallisessa ympäristössä, joka on vapaa häiriöistä ja vaaratekijöistä.
- Käytä aina sopivia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten käsineitä ja suojalaseja työkaluja käsitellessäsi.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista välittömästi asianomaisille viranomaisille.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Työkalujen käsittely:**
 - Käsittele työkaluja aina varovasti vammojen estämiseksi.
 - Älä käytä vaurioituneita tai kuluneita työkaluja.
 - Varmista, että työkalut ovat puhtaita ja vapaita roskista ennen käyttöä.
- **Kenttäpurkaminen ja huolto:**
 - Varmista aina, että ase on tyhjennetty ennen huoltoa.
 - Noudata valmistajan ohjeita kenttäpurkamisessa ja uudelleenkokoonpanossa.
 - Käytä oikeaa työkalua jokaiseen tehtävään estääksesi aseiden vaurioitumisen tai vammojen syntymisen.
- **Melun vähentäminen:**
 - Ole tietoinen melutasoista työkaluja käyttäessäsi, jotta tehtäväsi ei vaarannu.
- **Säilytys:**
 - Säilytä huoltopaketti viileässä, kuivassa paikassa, kun sitä ei käytetä.
 - Varmista, että kaikki työkalut palautetaan omiin osastoihinsa käytön jälkeen, jotta ne eivät katoa ja järjestys säilyy.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että sinulla on puhdas, tasainen työskentelypinta.
- Kerää kaikki tarvittavat työkalut huoltopaketista.

2. Kenttäpurkaminen:

- Noudata erityisiä ohjeita Remington 700 mallillesi.
- Käytä mukana toimitettuja työkaluja, kuten MAGNATIP ruuvimeisselin kahvaa ja punssia purkamista varten.

3. Puhdistus ja huolto:

- Käytä lukon harjaa ja muita puhdistustyökaluja aseiden huoltamiseen.
- Tarkista säännöllisesti laukaisinsylinteri ja extractor varmistaaksesi, että ne toimivat oikein.

4. Uudelleenkokoonpano:

- Kokoa ase huolellisesti varmistaen, että kaikki osat ovat oikein kohdistettu.
- Käytä vääntömomentti Tkahvaa komponenttien tiukentamiseen valmistajan määrittämien spesifikaatioiden mukaisesti.

5. Lopputarkastus:

- Suorita lopputarkastus varmistaaksesi, että kaikki työkalut ovat paikallaan ja ase toimii oikein ennen käyttöä.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet työkalut paikallisten säädösten mukaisesti.
- Varmista, että kaikki pakkausmateriaalit kierrätetään tai hävitetään oikein.
- Älä hävitä työkaluja tavallisessa kotitalousjätteessä, jos ne ovat vaarallisia.

Lisätietoja ja Tuki

- Kaikkia turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai huolia varten, viittaa valmistajan yhteyspisteeseen tai vieraile asianomaisen EU:n turvallisuusviranomaisen verkkosivustolla.

Kiitos huomiostasi näihin turvaohjeisiin. Turvallisuutesi ja Remington 700 Kenttähuoltopaketin tehokas käyttö ovat meille ensisijaisia.

REMINGTON 700 UNDERHÅLLS FÄLTPAKET

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Introduktion

Tack för att du valt Remington 700 Underhålls Fältpaket från Brownells. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker användning av denna produkt. Vänligen läs följande information noggrant för att förstå hur du använder paketet på ett säkert och effektivt sätt.

Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten används endast för sitt avsedda syfte.
- Håll underhållspaketet utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera verktygen regelbundet för slitage och skador innan användning.
- Använd verktygen i en säker miljö, fri från distraktioner och faror.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning (PPE) såsom handskar och skyddsglasögon när du hanterar verktyg.
- Rapportera omedelbart eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till relevanta myndigheter.

Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- **Hantering av Verktyg:**
 - Hantera alltid verktyg med försiktighet för att förhindra skador.
 - Använd inte skadade eller slitna verktyg.
 - Se till att verktygen är rena och fria från skräp innan användning.
- **Fältavmontering och Underhåll:**
 - Se alltid till att vapnet är oladdat innan du utför något underhåll.
 - Följ tillverkarens instruktioner för fältavmontering och återmontering.
 - Använd rätt verktyg för varje uppgift för att undvika skador på vapnet eller personskadorna.
- **Bullerdämpning:**
 - Var medveten om ljudnivåerna när du använder verktyg för att undvika att äventyra din uppgift.
- **Förvaring:**
 - Förvara underhållspaketet på en sval, torr plats när det inte används.
 - Se till att alla verktyg återlämnas till sina avsedda fack efter användning för att förhindra förlust och behålla organisationen.

Instruktioner för Installation och Användning

1. Förberedelse:

- Se till att du har en ren, plan yta att arbeta på.
- Samla alla nödvändiga verktyg från underhållspaketet.

2. Fältavmontering:

- Följ de specifika instruktionerna för din Remington 700modell.
- Använd de medföljande verktygen såsom MAGNATIP skruvmejselhandtag och stansar för demontering.

3. Rengöring och Underhåll:

- Använd boltborsten och andra rengöringsverktyg för att underhålla vapnet.
- Kontrollera regelbundet tändstiftet och utdragningsmekanismen för korrekt funktion.

4. Återmontering:

- Återmontera försiktigt vapnet, och se till att alla delar är korrekt justerade.
- Använd moment Thandtaget för att säkra komponenter enligt tillverkarens specifikationer.

5. Slutinspektion:

- Genomför en slutlig kontroll för att säkerställa att alla verktyg är redovisade och att vapnet fungerar korrekt innan användning.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade verktyg i enlighet med lokala föreskrifter.
- Se till att allt förpackningsmaterial återvinns eller kasseras på rätt sätt.
- Kassera inte verktyg i vanligt hushållsavfall om de är farliga.

Kontaktinformation för Ytterligare Stöd

- För eventuella säkerhetsfrågor eller bekymmer, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktpunkt eller besök den relevanta EUsäkerhetsmyndighetens webbplats.

Tack för att du uppmärksammar dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och effektiv användning av Remington 700 Underhålls Fältpaket är våra högsta prioriteringar.

BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE PRO ÚDRŽBOVÝ BALÍČEK REMINGTON 700

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali údržbový balíček Remington 700 od společnosti Brownells. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné používání tohoto produktu. Prosím, pečlivě si přečtěte následující informace, abyste pochopili, jak bezpečně a efektivně používat balíček.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k určenému účelu.
- Udržujte údržbový balíček mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte nástroje na opotřebení a poškození před použitím.
- Používejte nástroje v bezpečném prostředí, které je bez rušivých vlivů a nebezpečí.
- Vždy noste vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou rukavice a ochranné brýle, při manipulaci s nástroji.
- Okamžitě hlase jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným orgánům.

Specifické bezpečnostní opatření pro používání

- **Manipulace s nástroji:**
 - Vždy manipulujte s nástroji opatrně, abyste předešli zranění.
 - Nepoužívejte poškozené nebo opotřebované nástroje.
 - Zajistěte, aby byly nástroje čisté a bez nečistot před použitím.
- **Údržba a rozebírání na poli:**
 - Vždy se ujistěte, že je zbraň vybitá, než provedete jakoukoli údržbu.
 - Řiďte se pokyny výrobce pro rozebírání a opětovné sestavení.
 - Používejte správný nástroj pro každou úlohu, abyste se vyhnuli poškození zbraně nebo zranění.
- **Snížení hluku:**
 - Buďte si vědomi úrovně hluku při používání nástrojů, abyste neohrozili svou misi.
- **Úložný prostor:**
 - Uložte údržbový balíček na chladném a suchém místě, když se nepoužívá.
 - Zajistěte, aby byly všechny nástroje po použití vráceny na svá určená místa, aby se předešlo ztrátě a udržela se organizace.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zajistěte si čistý, rovný povrch pro práci.
- Shromážděte všechny potřebné nástroje z údržbového balíčku.

2. Údržba a rozebírání na poli:

- Řiďte se konkrétními pokyny pro váš model Remington 700.
- Používejte dodávané nástroje, jako je rukojeť MAGNATIP a úderníky pro rozebírání.

3. Údržba a čištění:

- Používejte kartáč na závěr a další čisticí nástroje k údržbě zbraně.
- Pravidelně kontrolujte úderník a vyhazovač pro správnou funkci.

4. Opětovné sestavení:

- Opatrně znovu sestavte zbraň a ujistěte se, že jsou všechny části správně zarovnány.
- Použijte Trukojet' s točivým momentem k zajištění komponentů podle specifikací výrobce.

5. Konečná kontrola:

- Proveďte konečnou kontrolu, abyste se ujistili, že jsou všechny nástroje na svém místě a že zbraň správně funguje před použitím.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené nástroje v souladu s místními předpisy.
- Zajistěte, aby veškeré obalové materiály byly správně recyklovány nebo likvidovány.
- Nepokládejte nástroje do běžného domácího odpadu, pokud jsou nebezpečné.

Kontaktní informace pro další podporu

- Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti se prosím obraťte na kontaktní místo výrobce nebo navštivte příslušnou webovou stránku bezpečnostního úřadu EU.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost a efektivní používání údržbového balíčku Remington 700 jsou našimi hlavními prioritami.